

## PREPARING FOR INSTALLATION

Carefully remove all contents from the carton. Shut off the power at the circuit breaker and completely remove the old fixture from the ceiling, including the old mounting bracket. Remove the new mounting bracket assembly from the bag. Remove cap nuts (G) from mounting screws (B). Place the mounting plate (A) over the junction box so that mounting screws (B) and nuts (C) extend out away from the ceiling. Adjust the position of mounting screws (B) so that mounting screws (B) can be exposed 5-6 mm after passing through the canopy (F) to properly fit the cap nuts. Depending on the placement of your junction box the position of mounting screws (B) may need to be adjusted to allow the canopy to be flush with the ceiling. Mounting screws (B) can be adjusted by loosening nuts (C) and loosening or tightening mounting screws (B). Once the ideal position of mounting screws (B) has been confirmed, tighten nuts (C) on mounting screws (B) on the front of the mounting plate to ensure that mounting screws (B) are secure. Pull the house wires through the center of mounting plate (A). Secure mounting plate (A) to the junction box by tightening the screws (D).

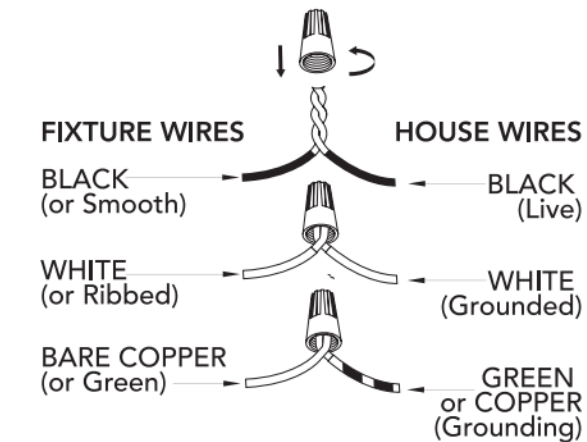
## ASSEMBLING THE FIXTURE

### 1. FOR INSTALLATION AS PENDANT:

Thread wires through and screw the rod with top loop (J) onto the threaded post (K) of fixture. By measuring, determine the correct number of chain links needed for proper hanging height. If necessary, use a pair of pliers to open and remove any excess chain. Attach one quick-connect link (I) to each end of chain (H). Use one quick-connect link (I) to attach chain (H) to hanging ring (J) and securely close. Feed the fixture wires up through the chain (every three links or so), thread wires through canopy (F). Use the remaining quick-connect link (J) to attach chain (I) to canopy (F). To shorten the fixture, trim the wires to desired length. Leave at least 8 to 10 inches of wire in addition to the desired length. Have a helper support the fixture's weight and attach the mounting bracket (A) to the junction box by securely tightening the mounting screws (C).

### 2. FOR INSTALLATION AS SEMI-FLUSH:

Unscrew the hex nut (M) on the canopy (F), remove the threaded post (O) from the canopy (F) and ring (P). Remove hanging ring (J) and crystal from rod (Q). Set ring (P) and ring (J) and crystal aside. Thread wires through and attach rod (Q) to threaded post (K) of fixture and threaded post (O) to top of rod (Q). Connect the washer (N), canopy (F) and rod (Q) with the hex nut (M) on threaded post (O). Have a helper support the fixture's weight and attach the mounting bracket (A) to the junction box by securely tightening the mounting screws (C).



## CONNECTING THE WIRES

Attach the fixture's wires to the power supply wires from the junction box. Connect black to black (Live); white to white (grounded); grounding to grounding (green or copper). Twist the ends of the wire pairs together. Then, twist on a wire connector. Make sure all twists are in the same direction. Loop fixture's ground wire around grounding screw (E) and tighten. If there is no ground wire (green or copper) from the junction box, contact a qualified electrician.

## FINISHING THE INSTALLATION

Raise canopy (F) to mounting plate (A) and position mounting screws (B) so that they protrude through the openings of canopy (F). Secure canopy (F) in place with cap nuts (G). Install light bulbs (not included) in accordance with the fixture's specifications. Do not exceed the recommended wattage. Your installation is now complete. Turn on the power and test the fixture.

## CLEANING TIPS

Treat the fixture gently! Regular cleaning will reduce the need for deep cleaning. For regular cleaning, turn off the light and wipe down the fixture with a clean lint-free cotton or microfiber cloth. Never spray cleaner directly onto the fixture.



**Hunter Pro Tip:**  
Let the tool do the work! Use chain pliers to easily open and close chain links to shorten your fixture.

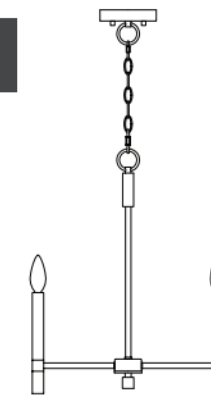


**Hunter Pro Tip:**  
Twist or tape wire ends together to make it easier to pass them through the downrods. Threaded post may also be removed for easier wire access.

# Hunter

## Sunjai

For Models:  
Para los Modelos:  
Pour les Modèles:  
**19516**  
**19517**



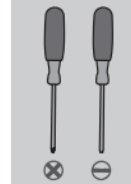
Here are the tools you'll need to complete your installation:

Estas son las herramientas que usted necesitará para completar su instalación:

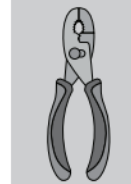
Voici les outils dont vous aurez besoin pour réaliser l'installation:



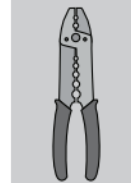
Ladder  
Escalera  
Échelle



Screwdriver  
Destornillador  
Tournevis



Pliers  
Alicates  
Pince



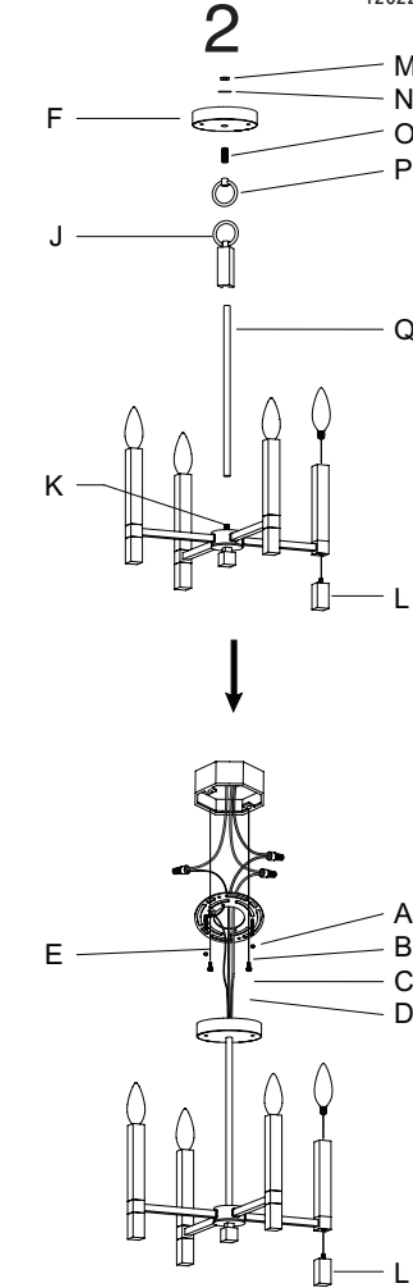
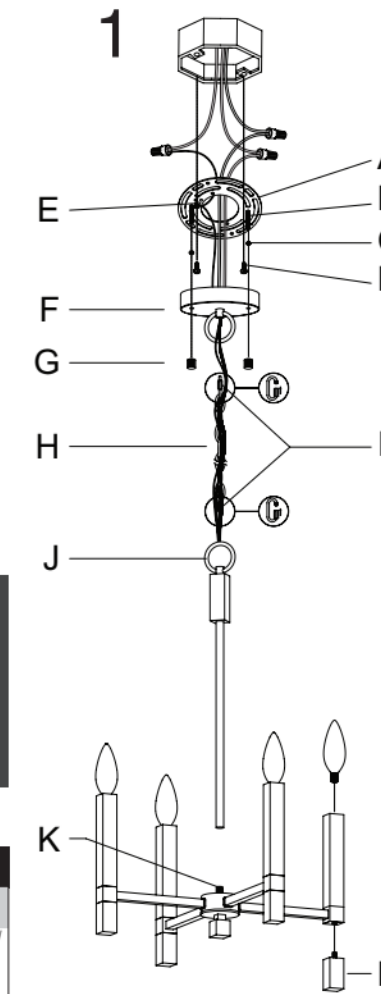
Wire Strippers  
Pelacables  
Pince à dénuder

- 4 Light Pendant
- 4 Luz Colgante
- 4 Lumière Chaînette

Fixture weight ±2 lbs:  
Peso ±2 lb: 5.88 lbs (2.67 kg)  
Poids fixe ±2 lbs:

Hardware Service Kit/Kit De Mantenimiento Del Equipo/Trousse De Maintenance Quincallerie

Part #/Pieza #/Pièce #	Model/Modelo/Modèle	Finish/Finish/Fini
KE18501214	19516	Brushed Nickel/Niquel Pulido/ Nickel Brossé
KE1850124	19517	Palm Gold/Dorado Palma/ Palmier Doré



## INSTALLATION INSTRUCTIONS INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN/ INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

**WARNING**

- To avoid possible electrical shock, before installing your light fixture, disconnect the power by turning off the circuit breakers to the outlet box associated with the wall switch location.
- The lighting fixture must be grounded. If the ground wire for the installation site is not present, immediately STOP installation and consult a qualified electrician.
- All wiring must be in accordance with national and local electrical codes ANSI/NFPA 70. If you are unfamiliar with wiring or in doubt, consult a qualified electrician.

**READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS**  
These instructions are provided for your safety. It is very important that they are read carefully and completely before beginning installation of the lighting fixture.

**ADVERTENCIA**

- Para evitar una posible descarga eléctrica, antes de instalar su lámpara, desconecte la energía apagando los interruptores automáticos (breakers) que alimentan la caja de salida asociada con la ubicación del interruptor de pared.
- L'appareil d'éclairage doit être mis à la terre. Si le fil de terre du lieu d'installation n'est pas présent, ARRÊTEZ immédiatement l'installation et consultez un électricien qualifié.
- Todo el cableado debe realizarse de acuerdo con los códigos eléctricos locales y nacionales ANSI/NFPA 70. Si no está familiarizado con el cableado, o si tiene duda, consulte a un electricista calificado.

**LEA Y GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES**  
Estas instrucciones se proporcionan para su seguridad. Es muy importante leerlas detenidamente y completamente antes de comenzar la instalación de la lámpara.

**AVERTISSEMENT**

- Pour éviter tout choc électrique, avant d'installer le luminaire, coupez le courant en éteignant les disjoncteurs de la boîte électrique associée à l'interrupteur mural.
- Le luminaire doit être mis à la terre. Si le fil de terre du lieu d'installation n'est pas présent, ARRÊTER immédiatement l'installation et consultez un électricien qualifié.
- Tout le câblage doit être conforme aux codes électriques nationaux et locaux en vigueur et à la norme ANSI/NFPA 70. Si vous n'avez pas l'habitude de faire ce câblage ou en cas de doute, adressez-vous à un électricien qualifié.

**LISEZ ET CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS**  
Ces instructions sont fournies pour votre sécurité. Il est très important de les lire attentivement dans leur intégralité avant d'entreprendre l'installation du luminaire.



## PREPARACIÓN PARA LA INSTALACIÓN

ESPAÑOL

Saque cuidadosamente todo el contenido de la caja de cartón. Desconecte la energía mediante el interruptor automático (breaker) y remueva completamente la lámpara vieja del techo, incluyendo el soporte de montaje viejo. Saque el conjunto de soporte de montaje nuevo de la bolsa. Quite los tapones roscados (G) de los tornillos de montaje (B). Coloque la placa de montaje (A) sobre la caja de conexiones de modo que los tornillos de montaje (B) y las tuercas (C) sobresalgan del techo. Ajuste la posición de los tornillos de montaje (B) de modo que los tornillos de montaje (B) puedan quedar expuestos 5 a 6 mm después de pasar a través de la campana (F) para fijar correctamente los tapones roscados. Dependiendo del lugar de la caja de conexiones, es posible que deba ajustarse la posición de los tornillos de montaje (B) para permitir que la campana quede a ras con el techo. Los tornillos de montaje (B) pueden ajustarse aflojando las tuercas (C) y aflojando o apretando los tornillos de montaje (B). Una vez que se haya confirmado la posición ideal de los tornillos de montaje (B), apriete las tuercas (C) en los tornillos de montaje (B) en la parte delantera de la placa de montaje para garantizar que los tornillos de montaje (B) estén seguros. Jale los alambres de la casa a través del centro de la placa de montaje (A). Asegure la placa de montaje (A) a la caja de conexiones apretando los tornillos (D).

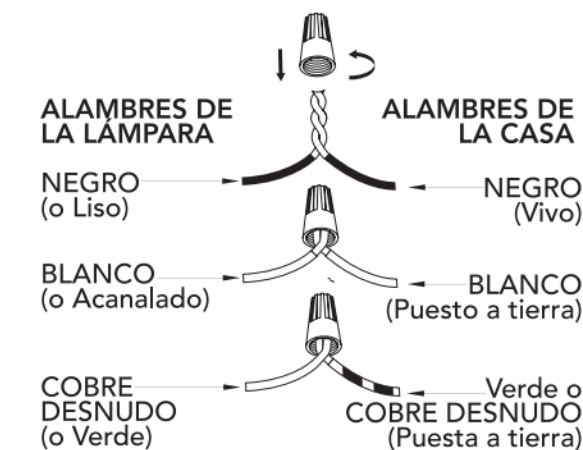
## ENSAMBLAJE DE LA LÁMPARA

### 1. PARA INSTALACIÓN COLGANTE:

Pase los alambres y atornille la barra con aro superior (J) en el vástago roscado (K) de la lámpara. Mediante medición, determine la cantidad correcta de eslabones de cadena necesarios para obtener la altura de colgado apropiada. Si es necesario, utilice un par de alicates para abrir y remover cualquier exceso de cadena. Fije un eslabón de conexión rápida (I) a cada extremo de la cadena (H). Utilice un eslabón de conexión rápida (I) para fijar la cadena (H) al anillo de colgar (J) y cierre firmemente. Pase los alambres de la lámpara hacia arriba a través de la cadena (cada tres eslabones aproximadamente), pase los alambres a través de la campana (F). Utilice el eslabón de conexión rápida restante (J) para fijar la cadena (I) a la campana. Para acortar la lámpara, corte los alambres hasta la longitud deseada. Deje al menos 8 a 10 pulgadas (20 a 25 cm) de alambre adicionales a la longitud deseada. Solicite a un ayudante que soporte el peso de la lámpara y fije el soporte de montaje (A) a la caja de conexiones apretando bien los tornillos de montaje (C).

### 2. PARA INSTALACIÓN SEMI-EMPOTRADA:

Desatornille la tuerca hexagonal (M) de la campana (F), remueva el vástago roscado (O) fuera de la campana (F) y del anillo (P). Remueva el anillo de colgar (J) y el elemento de cristal fuera de la barra (Q). Coloque aparte el anillo (P) y el anillo (J) y el elemento de cristal. Pase los alambres y sujete la barra (Q) al vástago roscado (K) de la lámpara y el vástago roscado (O) a la parte superior de la barra (Q). Conecte la arandela (N), la campana (F) y la barra (Q) mediante la tuerca hexagonal (M) en el vástago roscado (O). Solicite a un ayudante que soporte el peso de la lámpara y fije el soporte de montaje (A) a la caja de conexiones apretando bien los tornillos de montaje (C).



## CONEXIÓN DE LOS CABLES

Conecte los alambres de la lámpara con los alambres de suministro de energía procedentes de la caja de conexiones. Conecte negro con negro (vivo); blanco con blanco (conectado a tierra); conexión a tierra con conexión a tierra (verde o cobre). Enrolle (retuerza) los extremos de los pares de alambres para unirlos. Luego, gírelos dentro de un conector de alambres. Asegúrese de que todos los giros se realicen en la misma dirección. Enrolle el alambre de puesta a tierra de la lámpara alrededor del tornillo de puesta a tierra (E) y apriételo. Si no hay alambre de conexión a tierra (verde o cobre) procedente de la caja de conexiones, comuníquese con un electricista calificado.

## FINALIZACIÓN DE LA INSTALACIÓN

Levante la campana (F) hacia la placa de montaje (A) y coloque los tornillos de montaje (B) de modo que sobresalgan a través de las aberturas de la campana (F). Asegure la campana (F) en su sitio utilizando los tapones roscados (G). Instale los focos (no incluidos) de acuerdo con las especificaciones de la lámpara. No exceda el vataje (watts) recomendado. Ahora su instalación está finalizada. Encienda la energía y pruebe la lámpara.

## SUGERENCIAS DE LIMPIEZA

¡Trate con cuidado la lámpara! La limpieza periódica reducirá la necesidad de una limpieza profunda. Para la limpieza periódica, apague la lámpara y limpie la lámpara con un trapo limpio de microfibra o de algodón sin pelusas. Nunca rocíe limpiador directamente sobre la lámpara.



### Consejo de Hunter Pro:

¡Deje que la herramienta haga el trabajo! Utilice alicates de cadena para abrir y cerrar fácilmente los eslabones de cadena para acortar la lámpara.



### Consejo de Hunter Pro:

Enrosque o sujete con cinta los extremos de los cables para unirlos, para que sea más fácil pasarlos a través de los tubos de soporte. También puede retirar el vástago roscado para facilitar el acceso del cable.

## PRÉPARATION AVANT L'INSTALLATION

FRANÇAISE

Retirez soigneusement tout le contenu de la boîte. Coupez le courant au niveau du disjoncteur et retirez complètement l'ancien luminaire du plafond, y compris l'ancien support de montage. Retirez de l'emballage le nouveau support de montage. Retirez les écrous borgnes (G) des vis de montage (B). Placez la plaque de montage (A) sur la boîte de jonction de sorte que les vis de montage (B) et les écrous (C) dépassent du plafond. Ajustez la position des vis de montage (B) de sorte que ces vis (B) soient exposées sur 5 à 6 mm après avoir traversé le pavillon (F), afin d'installer correctement les écrous borgnes. Selon l'emplacement de votre boîte de jonction, il faudra peut-être ajuster la position des vis de montage (B) pour que le pavillon soit au ras du plafond. Pour ajuster les vis de montage (B), desserrez les écrous (C) : cela vous permet de serrer ou desserrer les vis (B) à votre guise. Une fois que vous avez déterminé la position idéale pour les vis de montage (B), serrez les écrous (C) sur les vis de montage (B) à l'avant de la plaque, en vous assurant que les vis de montage (B) sont bien fixées. Tirez les fils à travers le centre de la plaque de montage (A). Fixez la plaque de montage (A) à la boîte de jonction en serrant les vis (D).

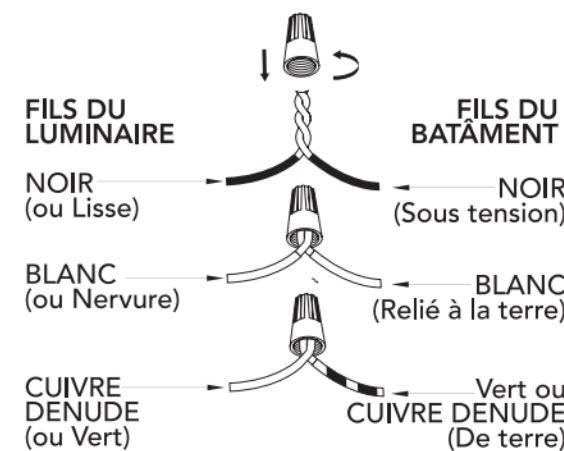
## ASSEMBLAGE DU LUMINAIRE

### 1. POUR UN MONTAGE EN SUSPENSION :

Passez les fils à travers et vissez la tige avec la boucle supérieure (J) sur l'embout fileté (K) du luminaire. Mesurez la hauteur de suspension souhaitée et déterminez la longueur correspondante de chaînette. Si nécessaire, utilisez des pinces pour enlever le surplus de chaînette. Attachez un mousqueton à connexion rapide (I) à chaque extrémité de la chaînette (H). Utilisez un mousqueton (I) pour attacher la chaînette (H) à l'anneau (J), en prenant soin de le fermer solidement. Faites passer les fils du luminaire à travers la chaînette (tous les trois maillons environ), faites passer les fils à travers le pavillon (F). Utilisez le mousqueton restant (J) pour attacher la chaînette (I) au pavillon (F). Pour raccourcir le luminaire, coupez les fils à la longueur désirée. Laissez au moins 20 à 25 cm (8 à 10 po) de fil au-delà de la longueur souhaitée. Demandez à une personne de soutenir le poids du luminaire tandis que vous fixez le support de montage (A) à la boîte de jonction en serrant fermement les vis de montage (C).

### 2. POUR UN MONTAGE SEMI-AFFLEURANT :

Dévissez l'écrou hexagonal (M) du pavillon (F), retirez le montant fileté (O) du pavillon (F) et la bague (P). Retirez l'anneau (J) et le cristal de la tige (Q). Mettez de côté la bague (P), l'anneau (J) et le cristal. Passez les fils à travers et fixez la tige (Q) à l'embout fileté (K) du luminaire et le montant fileté (O) au sommet de la tige (Q). Raccordez la rondelle (N), le pavillon (F) et la tige (Q) avec l'écrou hexagonal (M) sur le montant fileté (O). Demandez à une personne de soutenir le poids du luminaire tandis que vous fixez le support de montage (A) à la boîte de jonction en serrant fermement les vis de montage (C).



## RACCORDEMENT DES FILS

Fixez les fils du luminaire aux fils d'alimentation électrique de la boîte de jonction. Connectez le fil noir au fil noir (sous tension) ; le fil blanc au fil blanc (connecté à la terre) ; le fil de terre au fil de terre (vert ou cuivre). Torsadez l'extrémité des paires pour les connecter ensemble. Placez ensuite ces fils torsadés sous un capuchon de connexion. Veillez à ce que la torsion soit toujours dans la même direction. Enroulez le fil de terre de l'appareil autour de la vis de mise à la terre (E) et serrez. S'il n'y a pas de fil de terre (vert ou cuivre) dans la boîte de jonction, adressez-vous à un électricien qualifié.

## FIN DE L'INSTALLATION

Soulevez le pavillon (F) jusqu'à la plaque de montage (A) et positionnez les vis de montage (B) de sorte qu'elles dépassent du pavillon (F). Fixez le pavillon (F) en place avec les écrous borgnes (G). Installez des ampoules (non incluses) conformément aux spécifications du luminaire. Ne pas dépasser la puissance recommandée. Votre installation est désormais terminée. Allumez l'appareil et testez le luminaire.

## CONSEILS DE NETTOYAGE

Manipulez le luminaire avec précaution ! Un nettoyage régulier vous épargnera le besoin de faire souvent un nettoyage en profondeur. Lors d'un nettoyage régulier, éteignez la lumière et essuyez le luminaire avec un chiffon propre en coton ou en microfibra non pelucheux. Ne jamais vaporiser un produit nettoyant directement sur le luminaire.



### Conseil Pro Hunter :

C'est plus simple avec des outils ! Utilisez des pinces à chaînes pour ouvrir et refermer facilement les maillons si vous voulez raccourcir la fixation.



### Conseil Pro Hunter :

Torsadez ou enveloppez de ruban adhésif les extrémités des fils pour faciliter leur enfilage dans les tiges de suspension. Il est possible de retirer le montant fileté pour faciliter l'accès aux fils.